

**USA** office: Fontana    **AUS** office: Truganina    **GBR** office: Ipswich    **ITA** office: Milano    **POL** office: Gdańsk  
**DEU** office: FDS GmbH, Neuer Höltigbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland    **FRA** office: Saint Vigor d'Ymonville

If you're having difficulty, our friendly customer team is always here to help.



USA:cs.us@costway.com  
AUS:cs.au@costway.com  
GBR:cs.uk@costway.com  
ITA:cs.it@costway.com

POL:sklep@costway.com  
DEU:cs.de@costway.com  
FRA:cs.fr@costway.com  
ESP:cs.es@costway.com

Pet Stroller  
Hundebuggy  
Poussette pour Animaux de Compagnie  
Cohecito para Mascotas  
Passeggino per Animali Domestici  
Wózek dla zwierząt

**PW10073**

THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION. PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

EN



### Before You Start

- ⚠ Please read all instructions carefully.
- ⚠ Retain instructions for future reference.
- ⚠ Separate and count all parts and hardware.
- ⚠ Read through each step carefully and follow the proper order.
- ⚠ We recommend that, where possible, all items are assembled near to the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
- ⚠ Always place the product on a flat, steady and stable surface.
- ⚠ Keep all small parts and packaging materials for this product away from babies and children as they potentially pose a serious choking hazard.

DE



### Vor dem Beginnen

- ⚠ Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch.
- ⚠ Bewahren Sie die Anweisungen zum zukünftigen Verwendung auf.
- ⚠ Überprüfen Sie, ob alle Teile und Zubehörteile vorhanden sind.
- ⚠ Lesen Sie jeden Schritt sorgfältig durch und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
- ⚠ Wir empfehlen, alle Teile möglichst in der Nähe des Aufstellungsortes zu montieren, um unnötige Bewegungen nach der Montage zu vermeiden.
- ⚠ Stellen Sie den Artikel immer auf eine ebene, feste und stabile Fläche.
- ⚠ Halten Sie alle kleinen Teile und Verpackungsmaterialien fern von Babys und Kindern, ansonsten besteht Erstickungsgefahr.

FR



### Avant de Commencer

- ⚠ Veuillez lire attentivement toutes les instructions.
- ⚠ Conservez les instructions pour vous y référer ultérieurement.
- ⚠ Vérifiez toutes les pièces et les accessoires.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les produits soient assemblés à proximité de la zone où ils seront utilisés, afin d'éviter tout déplacement inutile du produit une fois assemblé.
- ⚠ Placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Conservez toutes les petites pièces de ce produit et les matériaux d'emballage hors de portée des bébés et des enfants, car ils pourraient présenter un risque d'étouffement.

ES



### Antes de Empezar

- ⚠ Lea atentamente todas las instrucciones.
- ⚠ Conserve las instrucciones para futuras consultas.
- ⚠ Separe y cuente todas las piezas y los accesorios.
- ⚠ Lea detenidamente cada paso y siga el orden correcto.
- ⚠ Recomendamos que, siempre que sea posible, todos los elementos se monten cerca de la zona en la que se van a utilizar, para evitar mover el producto innecesariamente una vez montado.
- ⚠ Coloque siempre el producto sobre una superficie plana, estable y firme.
- ⚠ Mantenga todas las piezas pequeñas y los materiales de embalaje de este producto lejos de los bebés y los niños, ya que pueden representar un grave riesgo de asfixia.

IT



## Prima di Iniziare

- ⚠ Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni.
- ⚠ Conservare le istruzioni per riferimento futuro.
- ⚠ Separare e contare tutte le parti e gli accessori.
- ⚠ Leggere attentamente ogni passo e seguire l'ordine corretto.
- ⚠ Si consiglia, ove possibile, di assemblare tutti gli articoli vicino alla zona in cui verranno posti in uso, per evitare di spostare inutilmente il prodotto una volta assemblato.
- ⚠ Posizionare sempre il prodotto su una superficie piana, stabile.
- ⚠ Tenere tutte le piccole parti e i materiali di imballaggio di questo prodotto lontano dalla portata di neonati e bambini, in quanto possono costituire un serio pericolo di soffocamento.

PL



## Zanim Zaczniez

- ⚠ Zapoznaj się z instrukcją.
- ⚠ Zachowaj instrukcję do wglądu.
- ⚠ Posortuj części i upewnij się, że zestaw jest kompletny.
- ⚠ Zapoznaj się ze sposobem montażu i postępuj zgodnie z instrukcją.
- ⚠ Zalecamy, aby montaż odbywał się możliwie najbliżej miejsca docelowego położenia produktu, aby uniknąć niepotrzebnego przesuwania.
- ⚠ Upewnij się, że produkt znajdzie się na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- ⚠ Upewnij się, że materiały wykorzystane podczas pakowania produktu oraz jego elementy znajdują się poza zasięgiem dzieci, gdyż stwarzają potencjalne ryzyko zadławienia.

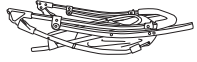
Please read this instruction carefully before use and keep it properly for future reference. If you do not follow this instruction, the safety of pets may be affected.

EN



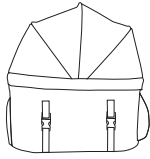
The picture is for reference only,  
and the specific object shall prevail.

## Parts



x1

stroller frame



x1

Pet carrier



x2

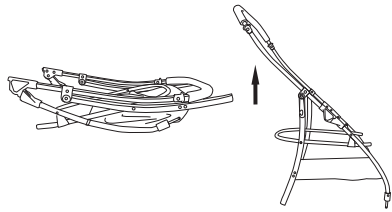
Front wheel



x2

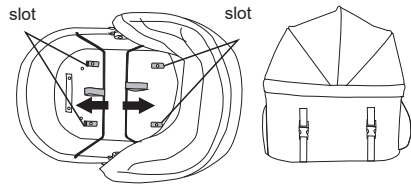
Rear wheel

## Unfolding and install pet stroller



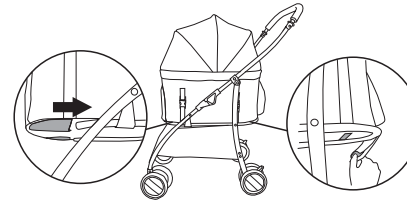
### 1. Unfolding frame:

Hold the handlebar with both hands and lift it up until a click is heard which means the frame is fully open.



### 2. Unfolding pet carrier:

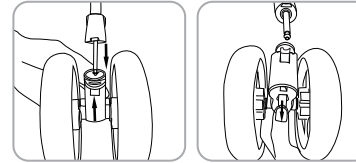
Take out the pet carrier, press the bottom plate with one hand, and pull the belt on the iron support with the other hand in the direction of the arrow 45 degrees until the iron support on both sides are completely stuck into the slot.



### 3. Installing pet carrier:

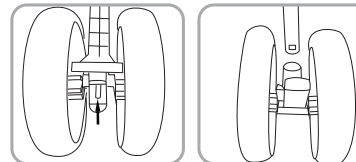
First put the front seat tube into the front cloth cover of the carrier as the direction of the arrow, and fix the rear end of the carrier on the back seat tube with hook and loop fasteners.

## Use of wheels



### 1. Install & disassemble front wheels :

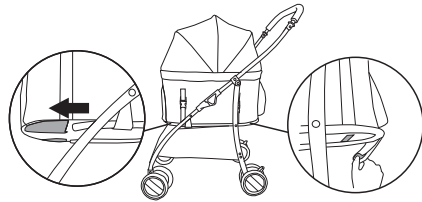
Insert the front wheel set into the front wheel seat, it is installed when hear "Click". Press the buckle on the front wheel seat with your hand and pull it down, then the front wheel set is removed.



### 2. Install & disassemble rear wheels:

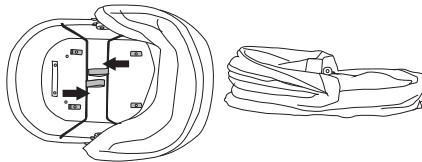
Insert the rear wheel set into the rear wheel seat, it is installed when the barb on the rear wheel seat pops out. Hold the barb on the rear wheel seat and pull it out, the rear wheel set can be removed.

## Disassemble & fold pet stroller



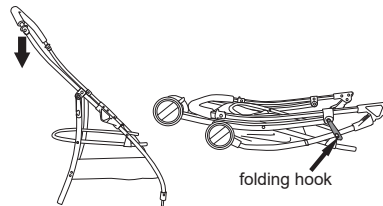
### 1. Disassemble the pet carrier:

Release the hook and loop fasteners on the back end of the carrier, then remove the carrier in the direction of the arrow.



### 2. Folding pet carrier:

First close the canopy, and then pull the iron support at 45° in the direction of the arrow.



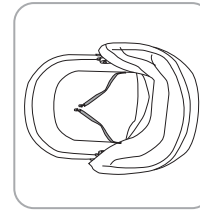
### 3. Folding frame:

In the braking state, first lift up the two sides of the folding buttons, hold the handle to press down, the frame can be folded, finally hang the hook.

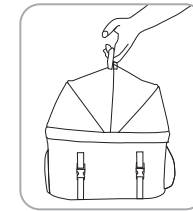
## Use of other functions



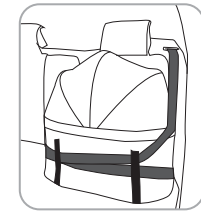
Press down the brakes on both sides, the brake function works. Conversely, it can be released.



For pet safety belts.



Can be carried alone.



Used in a car.



## WARNING Keep Away From Fire

1. Please read this instruction carefully before use and keep it properly for future reference. If you do not follow this instruction, the safety of pets may be affected.
2. Do not leave the caregiver while the product is in use.
3. Do not use accessories not provided by the manufacturer.
4. Any load attached to the handle will affect the stability of the pet stroller.
5. Ensure that all the locking devices are assembled before using the pet stroller.
6. Pets must use restraints when using.
7. Do not use the pet stroller in rough areas, near stoves and other dangerous areas.
8. Avoid use or storage in damp, cold or high temperature environment and keep away from fire or strong heat source.
9. Do not use it to put dangerous animals which are aggressive and destructive.

## Maintenance and Care

Please check and maintain the pet stroller frequently. The cloth cover cannot be dipped and washed. When the cloth cover is cleaned, please use a brush and other cleaning instruments to clean the dirt.

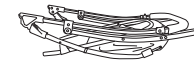
Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf. Wenn Sie diese Anweisung nicht befolgen, kann die Sicherheit von Haustieren beeinträchtigt werden.

DE

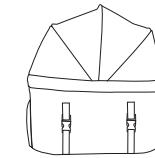


Das Bild dient nur als Referenz, und das tatsächliche Produkt ist ausschlaggebend.

## Teile



x1  
Rahmen für Buggy



x1  
Haustierhalterung

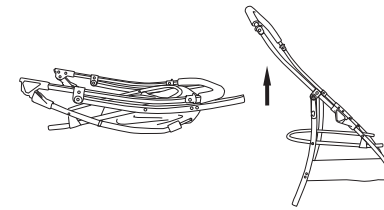


x2  
Vorderrad

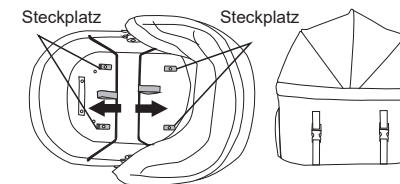


x2  
Hinterrad

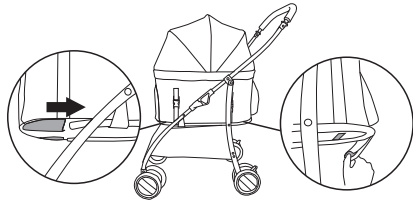
## Entfalten und installieren Hundebuggy



**1. Aufklappen des Rahmens:**  
Halten Sie den Lenker mit beiden Händen und heben Sie ihn an, bis ein Klicken zu hören ist, was bedeutet, dass der Rahmen vollständig geöffnet ist.

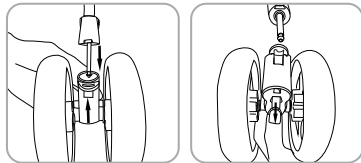


**2. Entfalten der Haustierkiste:**  
Nehmen Sie die Haustierkiste heraus, drücken Sie mit einer Hand auf die Bodenplatte und ziehen Sie mit der anderen Hand den Gurt an der Bügelhalterung um 45 Grad in Pfeilrichtung, bis die Bügelhalterung auf beiden Seiten vollständig in den Schlitz eingesteckt ist.

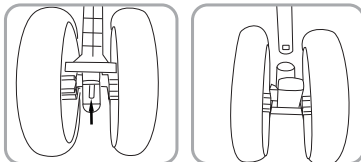


**3. Einbau der Haustierkiste:**  
Stecken Sie zuerst das vordere Sitzrohr in die vordere Stoffabdeckung der Haustierkiste in Pfeilrichtung und befestigen Sie das hintere Ende der Haustierkiste am hinteren Sitzrohr mit Klettverschlüssen.

## Verwendung der Räder

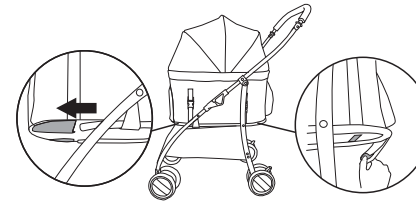


**1. Montage & Demontage der Vorderräder:**  
Setzen Sie den Vorderradsatz in den Vorderradsitz ein; er ist installiert, wenn Sie ein "Klicken" hören. Drücken Sie die Schnalle am Vorderradsitz mit der Hand und ziehen Sie sie nach unten, dann wird der Vorderradsatz entfernt.

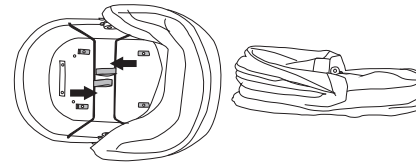


**2. Montage & Demontage der Hinterräder:**  
Setzen Sie den Hinterradsatz in den Hinterradsitz ein. Er ist eingebaut, wenn der Widerhaken am Hinterradsitz herauspringt. Halten Sie den Widerhaken am Hinterradsitz fest und ziehen Sie ihn heraus; der Hinterradsatz kann entfernt werden.

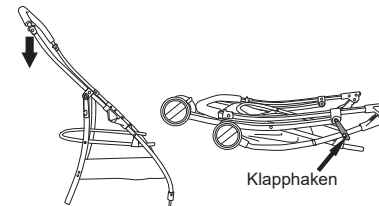
## Demontage & Faltung des Hundebuggys



**1. Demontieren Sie die Haustierkiste:**  
Lösen Sie die Klettverschlüsse am hinteren Ende der Haustierkiste und nehmen Sie die Haustierkiste in Pfeilrichtung ab.



**2. Falten Sie die Haustierkiste:**  
Schließen Sie zuerst das Verdeck, und ziehen Sie dann die Eisenstütze um 45° in Pfeilrichtung.

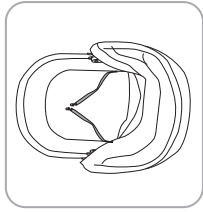


**3. Falten Sie den Rahmen:**  
Im gebremsten Zustand heben Sie zuerst die beiden Seiten der Falltasten an, halten Sie den Griff nach unten gedrückt, der Rahmen kann gefaltet werden, hängen Sie schließlich den Haken.

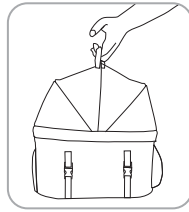
## Verwendung anderer Funktionen



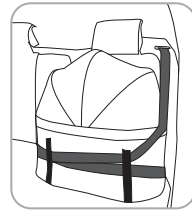
Drücken Sie die Bremsen auf beiden Seiten herunter, funktioniert die Bremsfunktion. Umgekehrt kann sie gelöst werden.



Sicherheitsgurt für Haustiere.



Kann allein getragen werden.



Im Auto verwendet.



**ACHTUNG** Von Feuer fernhalten

1. Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf. Wenn Sie diese Anweisung nicht befolgen, kann die Sicherheit von Haustieren beeinträchtigt werden.
2. Verlassen Sie die Betreuungsperson nicht, während das Gerät in Gebrauch ist.
3. Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Hersteller geliefert wurde.
4. Jede Last, die am Griff befestigt wird, beeinträchtigt die Stabilität des Hundebuggys.
5. Vergewissern Sie sich, dass alle Verriegelungen angebracht sind, bevor Sie den Hundebuggy benutzen.
6. Haustiere müssen bei der Benutzung gesichert werden.
7. Benutzen Sie den Hundebuggy nicht in rauer Umgebung, in der Nähe von Öfen oder anderen gefährlichen Bereichen.
8. Vermeiden Sie den Gebrauch oder die Lagerung in feuchter, kalter oder heißer Umgebung und halten Sie ihn von Feuer oder starken Wärmequellen fern.
9. Verwenden Sie ihn nicht, um gefährliche Tiere, die aggressiv und zerstörerisch sind, unterzubringen.

## Wartung und Pflege

Bitte überprüfen und pflegen Sie den Hundebuggy regelmäßig. Der Stoffbezug kann nicht getaucht und gewaschen werden. Wenn der Stoffbezug gereinigt wird, verwenden Sie bitte eine Bürste und andere Reinigungsinstrumente, um den Schmutz zu entfernen.

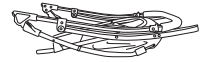
Veillez lire attentivement ces instructions avant utilisation et conservez-les soigneusement pour référence future. Si vous ne suivez pas ces instructions, la sécurité des animaux domestiques peut être affectée.

**FR**

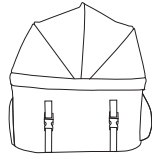


L'image est pour référence seulement, et l'objet spécifique prévaudra.

## Pièces



x1  
Cadre de poussette



x1  
Transporteur pour animaux de compagnie



Roue avant

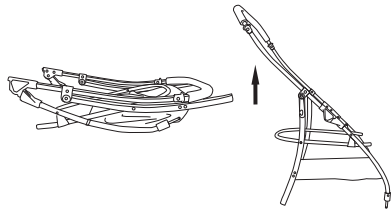
x2



Roue arrière

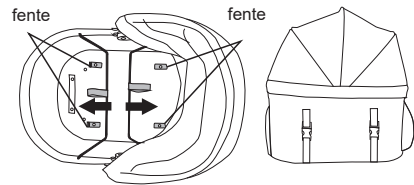
x2

## Déplier et installer la poussette pour animaux de compagnie



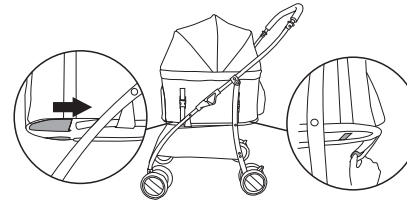
### 1. Dépliez le cadre :

Tenez le guidon avec les deux mains et soulevez-le jusqu'à ce qu'un clic se fasse entendre, ce qui signifie que le cadre est complètement ouvert.



### 2. Dépliez le porte-animal :

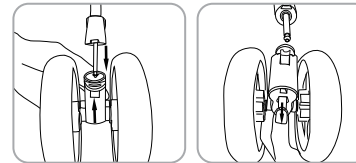
Sortez la cage de transport, appuyez sur la plaque inférieure d'une main et tirez la sangle du support en fer avec l'autre main à 45° dans le sens de la flèche jusqu'à ce que le support en fer des deux côtés soit entièrement inséré dans la rainure.



### 3. Installation de la cage de transport :

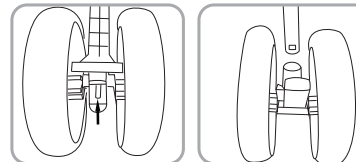
Placez d'abord le tube de siège avant dans la housse en tissu avant du transporteur dans le sens de la flèche, puis fixez l'extrémité arrière du transporteur sur le tube de siège arrière avec des attaches auto-agrippantes.

## Utilisation de roues



### 1. Installez et démontez les roues avant :

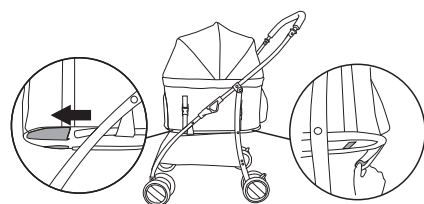
Insérez le jeu de roues avant dans le siège de la roue avant, il est installé lorsque vous entendez « Clic ». Appuyez sur la boucle du siège de la roue avant avec votre main et tirez-la vers le bas, puis le jeu de roues avant est retiré.



### 2. Installez et démontez les roues arrière :

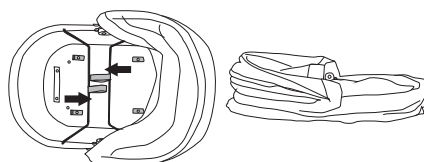
Insérez le jeu de roues arrière dans le siège de la roue arrière, il est installé lorsque la pointe du siège de la roue arrière ressort. Tenez l'ardillon sur le siège de la roue arrière et tirez-le, le jeu de roues arrière peut être retiré.

## Démonter & plier la poussette pour animaux de compagnie



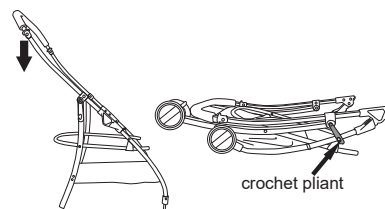
### 1. Démontez la cage de transport :

Relâchez les attaches auto-agrippantes à l'arrière du porte-animal, puis retirez le porte-animal dans le sens de la flèche.



### 2. Porte-animal pliable :

Fermez d'abord la verrière, puis tirez le support en fer à 45° dans le sens de la flèche.



### 3. Cadre pliant :

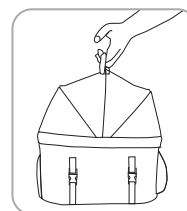
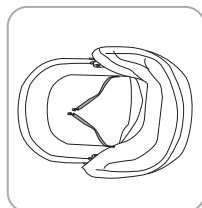
En état de freinage, soulevez d'abord les deux côtés des clés pliantes, maintenez la poignée enfoncée, le cadre peut être plié, enfin accrochez le crochet.

## Utilisation d'autres fonctions

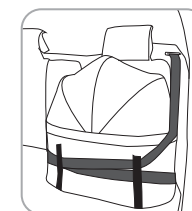


Appuyez sur les freins des deux côtés, la fonction de freinage fonctionne. À l'inverse, il peut être libéré.

Pour les ceintures de sécurité pour animaux de compagnie.



Peut être porté seul.



Utilisé dans une voiture.



## AVERTISSEMENT Tenez Éloigné du Feu

1. Veuillez lire attentivement ces instructions avant utilisation et conservez-les correctement pour référence future. Si vous ne suivez pas ces instructions, la sécurité des animaux domestiques peut être affectée.
2. Ne laissez pas le soignant pendant que le produit est en cours d'utilisation.
3. N'utilisez pas d'accessoires non fournis par le fabricant.
4. Toute charge attachée à la poignée affectera la stabilité de la poussette pour animaux de compagnie.
5. Assurez-vous que tous les dispositifs de verrouillage sont assemblés avant d'utiliser la poussette pour animaux de compagnie.
6. Les animaux domestiques doivent utiliser des contraintes lors de l'utilisation.
7. N'utilisez pas la poussette pour animaux de compagnie dans des zones difficiles, à proximité de poêles et d'autres zones dangereuses.
8. Évitez l'utilisation ou le stockage dans un environnement humide, froid ou à haute température et tenez-le à l'écart du feu ou d'une forte source de chaleur.
9. Ne l'utilisez pas pour mettre des animaux dangereux agressifs et destructeurs.

## Entretien et Soins

Veuillez vérifier et entretenir fréquemment la poussette pour animaux de compagnie. La housse en tissu ne peut pas être trempée et lavée. Lorsque la housse en tissu est nettoyée, veuillez utiliser une brosse et d'autres instruments de nettoyage pour nettoyer la saleté.

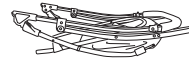
Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el producto y consérvelas para futuras consultas. Si no sigue estas instrucciones, la seguridad de las mascotas puede verse afectada.

ES

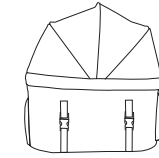


La imagen es sólo de referencia, y prevalecerá el objeto específico.

## Piezas



x1  
Marco del cochecito



x1  
Transportín



x2

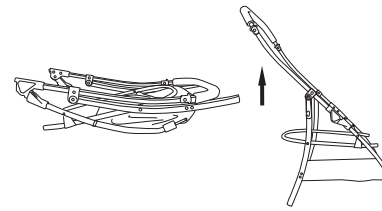
Rueda delantera



x2

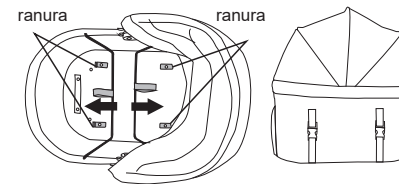
Rueda trasera

## Desplegar e montar el cochecito



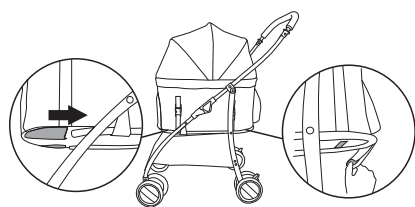
### 1. Desplegar el marco:

Sujete el manillar con ambas manos y levántelo hasta que se oiga un clic que significa que el marco está completamente abierto.



### 2. Desplegar el transportín:

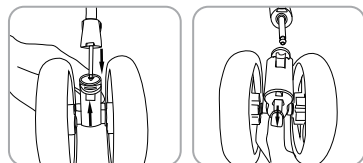
Saque el transportín para mascotas, presione la placa inferior con una mano y tire de la correa del soporte de hierro con la otra mano a 45° en la dirección de la flecha hasta que el soporte de hierro de ambos lados quede completamente encajado en la ranura.



### 3. Colocar el transportín:

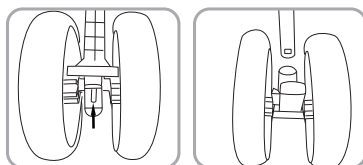
Primero coloque el tubo del asiento delantero en la cubierta de tela delantera del transportín en la dirección de la flecha, y fije el extremo trasero del transportín en el tubo del asiento trasero con cierres de velcro

## Usar las ruedas



### 1. Montar y desmontar las ruedas delanteras:

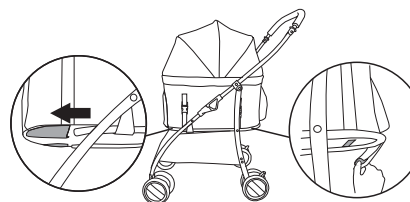
Inserte el juego de rueda delantera en el asiento de la rueda delantera, estará instalado cuando oiga "Clic". Presione la hebilla del asiento de la rueda delantera con la mano y tire de ella hacia abajo, entonces se retira el juego de rueda delantera.



### 2. Montar y desmontar las ruedas traseras:

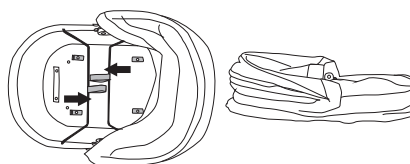
Inserte el juego de rueda trasera en el asiento de la rueda trasera; estará instalado cuando salte la lengüeta del asiento de la rueda trasera. Sujete la lengüeta del asiento de la rueda trasera y tire de ella para extraer el juego de rueda trasera.

## Desmontar y plegar el cochecito



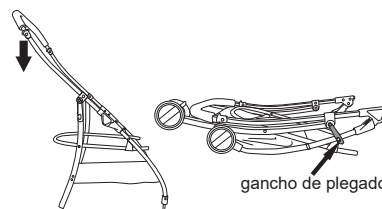
### 1. Desmontar el transportín para mascotas:

Suelte los cierres de velcro del extremo posterior del transportín y, a continuación, retírelo en la dirección de la flecha.



### 2. Plegar el transportín:

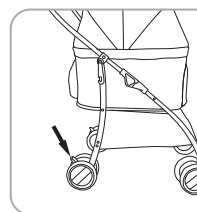
Primero cierre la capota y, a continuación, tire del soporte de hierro a 45° en la dirección de la flecha.



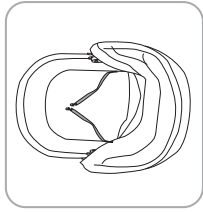
### 3. Plegar el marco:

En el estado de frenado, primero levante los dos lados de las teclas de plegado, sujete el mango para presionar hacia abajo, el marco se puede plegar, finalmente cuelgue el gancho.

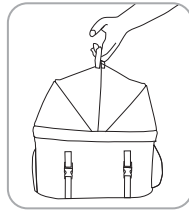
## Usar otras funciones



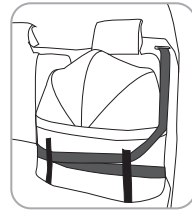
Presione los frenos a ambos lados, la función de frenado funciona. A la inversa, puede soltarse.



Para cinturones de seguridad de mascotas.



Se puede llevar solo.



Se utiliza en un coche.



### **ADVERTENCIA** Mantenga Alejado del Fuego

1. Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el aparato y consérvelas para futuras consultas. Si no sigue esta instrucción, la seguridad de las mascotas puede verse afectada.
2. No deje al cuidador mientras el producto esté en uso.
3. No utilice accesorios no suministrados por el fabricante.
4. Cualquier carga fijada al asa afectará a la estabilidad del cochecito para mascotas.
5. Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo están montados antes de utilizar el cochecito para mascotas.
6. Las mascotas deben usar sistemas de sujeción cuando se utilicen.
7. No utilice el cochecito para mascotas en zonas abruptas, cerca de estufas y otras zonas peligrosas.
8. Evite el uso o almacenamiento en ambientes húmedos, fríos o con altas temperaturas y manténgalo alejado del fuego o de fuentes de calor fuertes.
9. No lo utilice para meter animales peligrosos que sean agresivos y destructivos.

### **Mantenimiento y Cuidado**

Compruebe y mantenga el cochecito para mascotas con frecuencia. La funda de tela no se puede sumergir ni lavar. Cuando limpie la funda de tela, utilice un cepillo y otros instrumentos de limpieza para eliminar la suciedad.

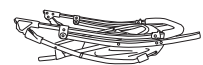
Leggere attentamente le presenti istruzioni prima dell'uso e conservarle per future consultazioni. La mancata osservanza di queste istruzioni può compromettere la sicurezza degli animali domestici.

**IT**

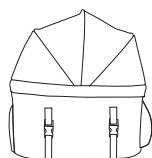


L'immagine è solo di riferimento e prevale l'oggetto specifico.

## Parti



x1  
Telaio del passeggino



x1  
Trasportino per  
animali domestici



x2

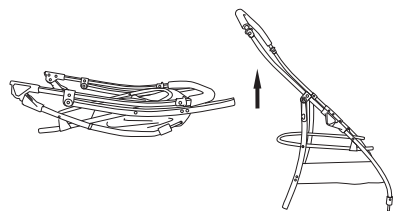
Ruota anteriore



x2

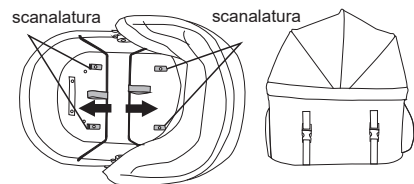
Ruota posteriore

## Svolgimento e installazione del passeggino per animali domestici



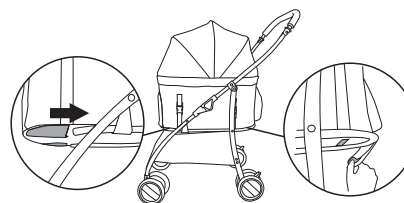
### 1. Aprire il telaio:

Tenere il manubrio con entrambe le mani e sollevarlo fino a quando non si sente un click che significa che il telaio è completamente aperto.



### 2. Aprire il trasportino per animali domestici:

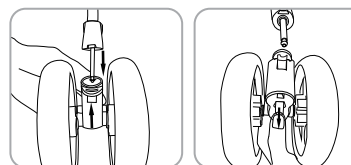
Estrarre il trasportino, premere la piastra inferiore con una mano e tirare la cinghia del supporto in ferro con l'altra mano in direzione della freccia a 45 gradi finché il supporto in ferro su entrambi i lati non è completamente incastrato nella scanalatura.



### 3. Installazione del trasportino per animali domestici:

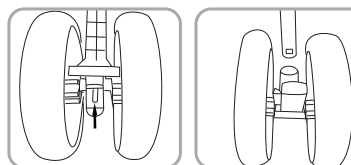
Per primo, inserire il tubo del sedile anteriore nel rivestimento anteriore in tessuto del trasportino, seguendo la direzione della freccia, e fissare l'estremità posteriore del trasportino sul tubo del sedile posteriore con i ganci e i passanti.

## Uso delle ruote



### 1. Montare & smontare le ruote anteriori:

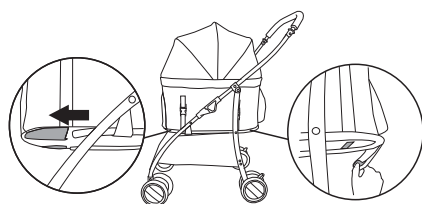
Inserire il set di ruote anteriori nella sede delle ruote anteriori; è installato quando si sente "Click". Premere con la mano la fibbia sulla sede della ruota anteriore e tirarla verso il basso, quindi rimuovere il set di ruote anteriori.



### 2. Montare & smontare le ruote posteriori:

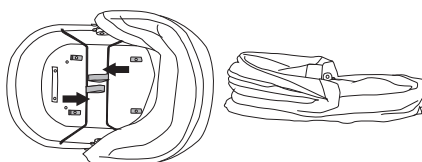
Inserire il set di ruote posteriori nella sede della ruota posteriore; è installato quando la barra sulla sede della ruota posteriore fuoriesce. Tenendo la barbetta sulla sede della ruota posteriore ed estraendola, è possibile rimuovere il set di ruote posteriori.

## Smontare e ripiegare il passeggino per animali domestici



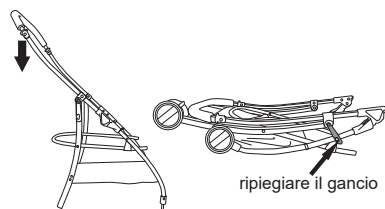
### 1. Smontare il trasportino per animali domestici:

Rilasciare le chiusure a gancio e ad anello sul retro del trasportino, quindi rimuovere il trasportino in direzione della freccia.



### 2. Ripiegare il carrello per animali domestici:

Chiudere il tettuccio, quindi tirare il supporto in ferro a 45° in direzione della freccia.



### 3. Ripiegare il telaio:

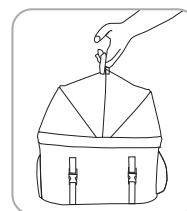
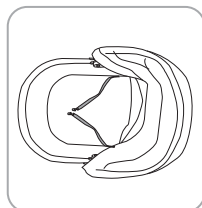
In stato di frenata, prima si alza i due lati dei tasti di piegatura, tenere la maniglia per premere verso il basso, il telaio può essere piegato, infine appendere il gancio.

## Uso di altre funzioni

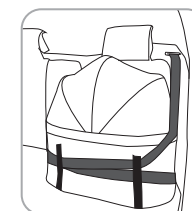


Premendo i freni su entrambi i lati, la funzione del freno funziona. Viceversa, può essere rilasciata.

Per le cinture di sicurezza degli animali domestici.



Può essere trasportato da solo.



Utilizzato in auto.



**AVVERTENZA** Tenere Lontano Dal Fuoco

1. Leggere attentamente le presenti istruzioni prima dell'uso e conservarle per future consultazioni. Se non si seguono queste istruzioni, la sicurezza degli animali domestici potrebbe essere compromessa.
2. Non lasciare l'assistente durante l'uso del prodotto.
3. Non utilizzare accessori non forniti dal produttore.
4. Qualsiasi carico attaccato alla maniglia influisce sulla stabilità del passeggino.
5. Assicurarsi che tutti i dispositivi di bloccaggio siano montati prima di utilizzare il passeggino.
6. Gli animali domestici devono essere trattenuti durante l'uso.
7. Non utilizzare il passeggino in zone impervie, vicino a stufe o altre aree pericolose.
8. Evitare l'uso o lo stoccaggio in ambienti umidi, freddi o ad alta temperatura e tenere lontano dal fuoco o da forti fonti di calore.
9. Non utilizzarlo per mettere animali pericolosi, aggressivi e distruttivi.

## Manutenzione e Cura

Si prega di controllare e mantenere frequentemente il passeggino per animali domestici. Il rivestimento in tessuto non può essere immerso e lavato. Quando si pulisce il rivestimento in tessuto, utilizzare una spazzola e altri strumenti di pulizia per eliminare lo sporco.

Przed przystąpieniem do użytku zapoznaj się z instrukcją. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości. Nieprzestrzeganie informacji zawartych w instrukcji może mieć wpływ na bezpieczeństwo twojego czworonoga.

PL

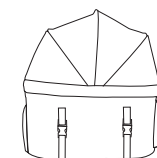


Rysunki mają wyłącznie charakter poglądowy. Zawsze odnoś się do rzeczywistego produktu.

## Części



x1  
Rama wózka



x1  
Transporter



x2

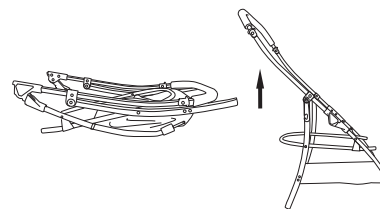
Przednie kółka



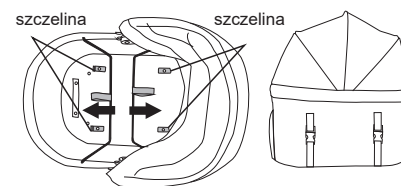
x2

Tylne kółka

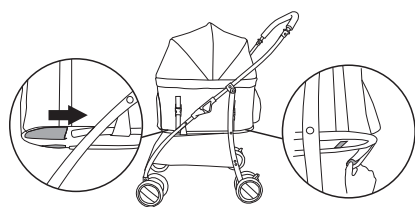
## Rozkładanie i montaż wózka dla zwierząt



**1. Rozkładanie ramy wózka:**  
Chwyć rączkę wózka obiema rękami i podnieś ją, aż usłyszysz kliknięcie. Kliknięcie oznacza, że rama rozłożyła się.



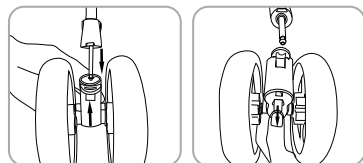
**2. Rozkładanie transportera:**  
Wyjmij transporter i jedną ręką dociśnij dolną płytę, a drugą ręką pociągnij paski na metalowych wspornikach w kierunku wskazanym przez strzałki pod kątem 45 stopni. Metalowe wsporniki powinny zablokować się w szczelinach po obu stronach.



### 3. Montaż transportera dla zwierząt:

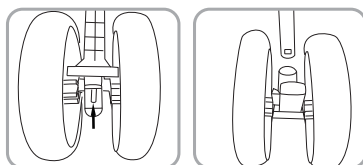
Najpierw wsuń przednią rurkę siedziska do przedniego materiałowego pokrowca w kierunku wskazanym przez strzałkę. Przymocuj tylną część transportera do tylnej rurki siedziska za pomocą pasków na rzepy.

## Użytkowanie kółek



### 1. Montaż i demontaż przednich kół:

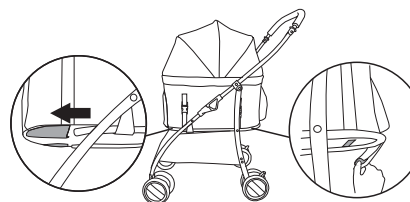
Włóż przednie koła w gniazda przednich kół. Kliknięcie oznacza, że kółka zablokowały się na swoich miejscach. Naciśnij ręcznie blokadę na przednich kołach i pociągnij kółka w dół, aby je zdemontować.



### 2. Montaż i demontaż tylnych kół:

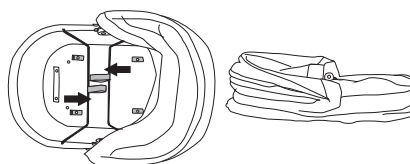
Włóż tylne koła w gniazda tylnych kół. Zatrzaski sprężynowe powinny zablokować się w otworach. Naciśnij ręcznie zatrzaski sprężynowe na kołach i pociągnij koła w dół, aby je zdemontować.

## Demontaż i składanie wózka dla zwierząt



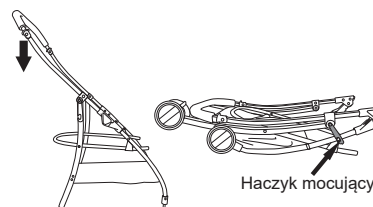
### 1. Demontaż transportera dla zwierząt:

Zwolnij zapięcia na rzepy w tylnej części transportera, a następnie zdejmij transporter w kierunku wskazanym strzałką.



### 2. Demontaż wózka dla zwierząt:

Złóż daszek, a następnie pociągnij metalowe wsporniki o 45° w kierunku wskazanym przez strzałki.



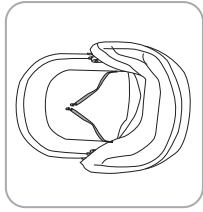
### 3. Składanie ramy:

Zablokuj hamulce wózka, a następnie unieś blokady składania po obu stronach. Przytrzymaj i dociśnij rączkę i złóż ramę wózka. Na koniec zamocuj haczyk.

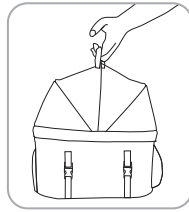
## Pozostałe funkcje wózka



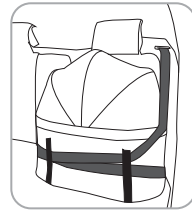
Wciśnij hamulce z obu stron, aby zablokować kółka. Zwolnij hamulce, aby odblokować kółka.



Pasy bezpieczeństwa dla twojego pupila.



Możliwość użytku samego transportera.



Możliwość użytku w samochodzie.



## OSTRZEŻENIA Trzymaj z dala od ognia

1. Przed przystąpieniem do użytku zapoznaj się z instrukcją. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości. Nieprzestrzeganie informacji zawartych w instrukcji może mieć wpływ na bezpieczeństwo twojego czworonoga.
2. Nie zostawiaj zwierzaka bez nadzoru podczas użytkowania wózka.
3. Nie używaj akcesoriów, które nie są dostarczone przez producenta.
4. Jakikolwiek ładunek umieszczony na rączce wózka może mieć wpływ na jego stabilność.
5. Przed przystąpieniem do użytku wózka upewnij się, że wszystkie elementy blokujące znajdują się na swoich miejscach.
6. Zawsze zapinaj zwierzakowi pasy bezpieczeństwa.
7. Nie używaj wózka w niebezpiecznych miejscach, takich jak nierówna nawierzchnia lub zbrocze.
8. Nie używaj ani nie przechowuj wózka w wilgotnym środowisku ani w zbyt niskich lub zbyt wysokich temperaturach. Trzymaj wózek z dala od ognia i źródeł silnego ciepła.
9. Nie używaj produktu do transportu agresywnych i niebezpiecznych zwierząt.

## Czyszczenie i konserwacja

Zalecamy regularne sprawdzanie i konserwację wózka dla zwierząt. Nie należy moczyć w wodzie ani prać materiałowego pokrowca. Do czyszczenia materiałowej tapicerki należy użyć gąbki, szczotki lub innych przyrządów.

EN



## Return / Damage Claim Instructions

- ⚠ **DO NOT discard the box / original packaging.**  
In case a return is required, the item must be returned in original box. Without this your return will not be accepted.
- ⚠ **Take a photo of the box markings.**  
A photo of the markings (text) on the side of the box is required in case a part is needed for replacement. This helps our staff identify your product number to ensure you receive the correct parts.
- ⚠ **Take a photo of the damaged part (if applicable).**  
A photo of the damage is always required to file a claim and get your replacement or refund processed quickly. Please make sure you have the box even if it is damaged.
- ⚠ **Send us an email with the images requested.**  
Email us directly from marketplace where your item was purchased with the attached images and a description of your claim.

DE



## Rücksendung / Beschädigung Anweisungen

- ⚠ **Werfen Sie den Karton / die Originalverpackung NICHT weg.**  
Falls eine Rücksendung erforderlich ist, muss der Artikel in der Originalverpackung zurückgeschickt werden. Andernfalls wird Ihre Rücksendung nicht angenommen.
- ⚠ **Machen Sie ein Foto von der Beschriftung des Kartons.**  
Für den Fall, dass ein Ersatzteil benötigt wird, benötigen wir ein Foto der Beschriftung (Text) auf der Seite des Kartons. So können unsere Mitarbeiter Ihre Artikelnummer identifizieren und sicherstellen, dass Sie die richtigen Teile erhalten.
- ⚠ **Machen Sie ein Foto des beschädigten Teils (falls zutreffend).**  
Ein Foto des beschädigten Teils ist immer erforderlich, um eine Reklamation einzureichen und eine schnelle Bearbeitung Ihres Ersatzteils oder Ihrer Rückerstattung zu gewährleisten. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie den Karton haben, auch wenn er beschädigt ist.
- ⚠ **Schicken Sie uns eine E-Mail mit dem gewünschten Foto.**  
Schicken Sie uns eine E-Mail direkt vom Marktplatz, auf dem Sie den Artikel gekauft haben, mit den angehängten Fotos und einer Beschreibung Ihrer Reklamation.

FR



### Instructions De Retour / Réclamation De Dommages

- ⚠ **NE PAS jeter la boîte/l'emballage d'origine.**  
Dans le cas où un retour est requis, l'article doit être retourné dans sa boîte d'origine. Sans cela, votre retour ne sera pas accepté.
- ⚠ **Prenez une photo des marquages de la boîte.**  
Une photo des marquages (texte) sur le côté de la boîte est requise au cas où une pièce serait nécessaire pour le remplacement. Cela aide notre personnel à identifier votre numéro de produit pour s'assurer que vous recevez les bonnes pièces.
- ⚠ **Prenez une photo des dommages (le cas échéant).**  
Une photo des dommages est toujours requise pour déposer une réclamation et obtenir rapidement votre remplacement ou votre remboursement. Assurez-vous d'avoir la boîte même si elle est endommagée.
- ⚠ **Envoyez-nous un e-mail avec les images demandées.**  
Envoyez-nous un e-mail directement depuis le marché où votre article a été acheté avec les images ci-jointes et une description de votre réclamation.

ES



### Instrucciones de Devolución / Reclamación de Daños

- ⚠ **NO deseche la caja/embalaje original.**  
En caso de que se requiera una devolución, el artículo debe ser devuelto en la caja original. Sin esto su devolución no será aceptada.
- ⚠ **Tome una foto de las marcas de la caja.**  
Se requiere una foto de las marcas (texto) en el lado de la caja en caso de que se necesite una pieza para reemplazarla. Esto ayuda a nuestro personal a identificar su número de producto para asegurarse de que recibe las piezas correctas.
- ⚠ **Tome una foto de las piezas dañadas (si procede).**  
Una foto de los daños es siempre necesaria para presentar una reclamación y conseguir que su reemplazo o reembolso sea procesado rápidamente. Por favor, asegúrese de tener la caja aunque esté dañada.
- ⚠ **Envíenos un correo electrónico con las imágenes solicitadas.**  
Envíenos un correo electrónico directamente desde el mercado donde se compró su artículo con las imágenes adjuntas y una descripción de su reclamación.

IT



### Istruzioni Per La Restituzione / Reclamo Per Danni

- ⚠ **NON scartare la scatola / confezione originale.**  
Nel caso in cui sia richiesto un reso, l'articolo deve essere restituito nella scatola originale. Senza la scatola originale il tuo reso non sarà accettato.
- ⚠ **Fare una foto dei contrassegni sulla scatola.**  
È necessaria una foto dei contrassegni (testo) sul lato della scatola nel caso in cui la parte debba essere sostituita. Questo aiuta il nostro staff a identificare il numero del tuo prodotto per assicurarti di ricevere le parti corrette.
- ⚠ **Fare una foto di Danno (se è applicabile).**  
Una foto del danno è sempre necessaria per presentare un reclamo e ottenere rapidamente la sostituzione o il rimborso. Assicurati di avere la scatola anche se è danneggiata.
- ⚠ **Inviarci una mail con le immagini richieste.**  
Inviarci un'e-mail direttamente dal mercato in cui è stato acquistato il tuo articolo con le immagini allegate e una descrizione del tuo reclamo.

PL



### Zwroty i reklamacje

- ⚠ **Nie wyrzucaj oryginalnego opakowania.**  
Jeśli chcesz zwrócić produkt, musi znajdować się on w oryginalnym opakowaniu. Towar zwrócony w nieoryginalnym opakowaniu nie zostanie przyjęty.
- ⚠ **Zrób zdjęcie oznaczeń na opakowaniu.**  
Jeśli jakkolwiek część wymaga wymiany, zrób zdjęcie oznaczeń kodu produktu, który znajduje się na opakowaniu. Pozwoli nam to zidentyfikować produkt i dostarczyć ci właściwą część.
- ⚠ **Zrób zdjęcie uszkodzonej części (jeśli dotyczy).**  
Jeśli chcesz złożyć reklamację, zrób zdjęcie uszkodzonej części. Pozwoli nam to zatwierdzić reklamację i zlecić zwrot środków na twoje konto. Do złożenia reklamacji potrzebne będzie oryginalne opakowanie.
- ⚠ **Skontaktuj się z nami.**  
Skontaktuj się z nami telefonicznie, mailowo lub poprzez formularz kontaktowy. Załącz zdjęcia produktu i opis roszczenia.